

# செய்திகளும் குறிப்புகளும்

19.06.2025, ஆரோவில்வாசிகளுக்கான தமிழ் வார ஏடு, ஆரோட்ரடுகூன், எண்: 1113

ஸ்ரீ அரவிந்தர் - பகவத்கீதை - பேருரைகள்

2. ஆசாரியன்

இறுதியில்தான் தன் தெய்விகத் தோழனை இதுகாறும் தான் உண்மையாக அறிந்து கொள்ளவில்லையென ஏற்றுக்கொள்கிறான். அவன் கண்ணனுடைய ஞானத்தினின்றுமே ஆலோசனை பெறுகிறான். அவனுடைய சக்தியினின்றுமே உதவி பெறுகிறான். அவன் கண்ணனை நேசிக்கிறான். அவன் கண்ணனுடைய தெய்வீக இயல்பை அறியாமலேயே அவனை ஆராதனை செய்கிறான். ஆயினும், மற்றவர்களைப்போலவே அவனும் தன்னுடைய அகந்தையின் போக்கின் வழியாகவே நடத்தப்படுகிறான். அவனுக்கு அளிக்கப்பட்ட உபதேசம், உதவி, ஆக்கினை எல்லாம் அறியாமையின் பாற்பட்ட பாஷையின் மூலமாகவே அளிக்கப்பட்டு, அறியாமை கொண்ட சிந்தனையையுடையவனாலேயே ஏற்றுக்கொள்ளப்படுகின்றன. குருகேஷத்திரப் போர்க்களத்தில், எல்லாம் போராட்டத்தின் இறுதியான முடிவுகளுக்கு உந்தப்பட்டு, கடைசியாக, அவதார புருடன் ஒருதனிப் போர்வீரனாக விளங்காமல் பார்த்தனின் சாரதியாகவே ரதத்தில் அமரும் வரையிலும், அவன் தன்னால் தேர்ந்தெடுக்கப்பட்டவனுக்குங்கூடத் தன்னை வெளிப்படுத்திக்கொள்ளவில்லை.

இவ்வண்ணமாக, இறைவன் மக்களின் விஷயங்களில் நடந்துகொள்ளும் மாதிரிக்கு ஒரு சூசகக்குறியாகவே கண்ணன் ஆகிறான். நாம் நமது அகந்தை அறியாமைகளின் வழியே செல்லுகிறோம். கருமங்களைச் செய்வதெல்லாம் நாமே என நினைத்துக்கொள்கிறோம். நம்மை இயக்குவது தெளிவற்ற ஏதோ ஒரு மானிட அல்லது இவ்வுலக சம்பந்தமான ஞானம், ஆர்வம், சக்தி ஆகியவற்றின் ஊற்று என்றோ, அல்லது இன்னதென நாம் அறிந்துகொள்ளாமல் ஏற்றுத்தொடரும் ஒரு தத்துவம். ஒளி அல்லது சக்தியென்றோ எப்போதோ ஒரு சமயத்தில்தான் காண்கிறோம். திரைக்குமுன் நம்மைத் தடுத்து நிற்கச் செய்யும் சந்தர்ப்பம் வரும் வரையில் நாம் இவ்வண்ணமாகவே இருக்கிறோம். இந்தத் தெய்விக உருவம் ஈடுபட்டுள்ள கருமமோ நமது அகவாழ்க்கையைச் சார்ந்தது மட்டுமன்று; அது வாழ்க்கையில் மனிதன் ஈடுபட்டுள்ள பரந்த முழுக்கருமமே யாகும்; மானிடப் பகுத்தறிவு காட்டும் மங்கிய வெளிச்சத்தைக் கொண்டு மதிப்பிடும் உலகின் இந்த இருள் செறிந்த போக்கு எல்லாமும் ஆகும். இத்தகையதொரு கருமத்தின் உச்ச நிலையிலே கீதையின் போதனை எழுவதும், அது தைரியமாகக் கருமத்திற்கே பிரதான இடமளித்து, அக்கருமத்தின் தத்துவத்தை வேறெந்த இந்திய மறைநூலிலும் காணாதற்குரிய ஆற்றலுடன் வலியுறுத்துவதுமே அதன் சிறப்பியல்பாகும். கீதையில் மட்டுமின்றி, மகாபாரதத்தில் பலவிடங்களிலும், கண்ணன் கருமத்தின் அவசியத்தை வலியுறுத்துகிறான். ஆனால் கீதையில் தான் அதன் இரகசியத்தையும், நமது கருமத்திற்குப் பின்னுள்ள இறைவனையும் வெளிப்படுத்துகிறான்.

அருச்சுனனுக்கும் கண்ணனுக்கும், சீவான்மாவுக்கும் பரமான்மாவுக்கும் உள்ள தத்துவார்த்தம் பொருந்திய தோழமை இந்தியச் சிந்தனையில் வேறு இடங்களிலும் காணப்படுகின்றது. இந்திரனும் குத்ஸனும் ஒரே ரதத்தில் உட்கார்ந்து கொண்டு விண்ணுலகில் பிரயாணஞ் செய்வது; உபநிடதத்தில் ஒரே மரத்தில் இரண்டு பட்சிகள் அமர்ந்திருப்பது; ஞானிகளான நரன் நாராயணன் என்னும் இரட்டை உருவங் ள் ஞானமடைவதன் பொருட்டுச் சேர்ந்து தவம் புரிவது -ஆகிய உதாரணங்களிலும் அது உளது. ஆனால் கீதையில் ஞானத்திற்கு வழிநடத்திச் செல்லும் கருமமே, தெய்விக ஞானி ஈடுபட்டுள்ள கருமமே, முக்கியமாக விளங்குகிறது. மானிடனும் இறைவனுமாகிய அருச்சுனனும் கண்ணனும் அமைதியான பர்ணசாலையில் தியானஞ் செய்யும் ஞானிகளாகக் காட்சியளிப்பதில்லை. பெருமூலக்கங்கள் நிறைந்துள்ள படுகளத்தில், இங்குமங்குமாகப் பறக்கும் அம்புகளுக்கிடையே, யுத்த ரதத்தில் போர்வீரனாகவும் சாரதியாகவுமே இவர்கள் நிற்கின்றனர். ஆதலின், கீதையின் ஆசாரியன் மனித உள்ளத்தில் உறைபவனாகவும், ஞான உலகில் தன்னை வெளிப்படுத்தி கொள்பவனாயும் இருப்பதோடு, இவ்வுலக வினைகள் யாவற்றையும் இயக்குவோனாயும் விளங்குகிறான். மேலும், எவனாலும், எவன் பொருட்டும். மக்கட் குலமெல்லாம் வாழ்ந்தும் உழைத்தும் போராடியும் வருகின்றதோ, எவனை நோக்கி மானிட வாழ்வெல்லாம் பிரயாணஞ் செய்து முன்னேறுகிறதோ, அவனாகவே உள்ளான் கீதையின் ஆசாரியன். கருமங்களுக்கும் வேள்விகளுக்கும் கருத்தா அவன். மக்களின் தோழனும் அவனே.

### 3. சீடன்

நித்திய அவதாரமாயும், மானிட உணர்வில் இறங்கியுள்ள இறைவனாயும், எல்லா உயிர்களின் உள்ளத்திலும் இலங்கும் ஈசனாயும், திரைக்குப் பின்னாலிருந்து நமது சிந்தனை, செயல், இதயத் தேட்டம் ஆகிய யாவற்றையும், உலகப் பெரு நிகழ்ச்சிகளையும் நடத்துவோனாயும் உள்ள கடவுளே, கீதையின் தெய்வீக ஆசாரியன் எனக் கூறினோம். நாம் நம்மை மறைக்கும் திரையை விலக்கி, தோற்றமாயுள்ள நமது சீவனுக்குப் பின்புறமாகவுள்ள இந்த உண்மையான ஆத்மனை அடையவேண்டும். நமது தனித்தன்மையை இந்த ஒரே புருஷனுக்கு அர்ப்பணஞ் செய்துவிடவேண்டும். ஓயாமல் அலைந்து குலையும் நம் மனம், அவனது பூரண சோதியில் கலந்து விடும்படிச் செய்யவேண்டும். திரிந்துகொண்டும் முயன்று கொண்டும் உள்ள நமது இச்சா சக்தியையும், ஆற்றல்களையும், அவனது விரிந்த, பிரிவற்ற, ஒளி திகழும் திருவுள்ளக் கருத்திற்கு அர்ப்பித்துவிடவேண்டும். புறத்தே செல்லும் நமது இச்சைகளையும் உணர்ச்சிகளையும் துறந்து, அவனது சுயம்புவான இன்பத்தில் அமிழ்ந்து திருப்தியடையவேண்டும். இவ் விதமாகச் செய்யமுடியும்போதே, மேலே நோக்கிச் செல்லும் நமது முயற்சிக்கும் போராட்டத்திற்கும் தேட்டத்திற்கும் ஒரு முடிவு ஏற்பட்டு, நாம் கோருவதைப் பூரணமாக அடைவோம். நமது குறியான அவனே உலக ஆசாரியன், ஜகத் குரு. ஏனைய போதனைகளெல்லாம் அவனுடைய அநாதியான ஞானத்தின் பலதிறப்பட்டப் பிரதிபலன்ச் சாயையும் அரை குறையான மொழியுமேயாகும். அவனது தெய்வக் குரலையே நமது ஆன்மா கேட்டு விழிப்படையவேண்டும்.

போர்க்களத்தில் தீக்கை பெறும் சீடனாகிய அருச்சுனன், இக்கருத்திற்கு இணக்கமான பிரதியாவான். இன்னும் அறிவு விளக்கம் பெறாது போராடும் சீவான்மாவுக்கு அவன் ஒரு மாதிரியே யாவான். ஆயினும், அவன், மக்களிடத்தேயுள்ள பரமான்மாவுடன் நெருங்கிய தொடர்பும் தோழமையுங் கொண்டு செயல் புரிவதன் மூலமாக ஞானம் பெறத் தகுதி யுடையவனாக இருக்கிறான். இறைவனால் நடத்தப்படும் மானிட சமுதாய இயக்கமாகிய இப்பெரிய உலகப் போராட்டத்தின் மானிடப் பிரதிநிதியாகவே அவன் விளங்குகிறான் என முன்னே கூறினேன். செயல் புரியும் மனிதன், செயலில் ஏற்பட்ட ஒரு பெரிய கடுமையான நெருக்கடியில், மானிட வாழ்க்கையின் பிரச்னையைத் தீர்க்கவேண்டியவனாக இருக்கிறான்.

(தொடரும்.....)

**நிதிச் சேவை ஆன்லைன் அறிவிப்புகளுக்கான புதிய மின்னஞ்சல் ஐடி**  
(New Email ID for Financial Service Online Notifications)

அன்பார்ந்த நிதிச் சேவை ஆன்லைன் பயனர்களுக்கு,

மேம்பட்ட தெளிவுக்காக, நிதிச் சேவை ஆன்லைன் அறிவிப்புகளை [fs-notifications@auroville.org.in](mailto:fs-notifications@auroville.org.in) (முன்பு [financialservice@auroville.org.in](mailto:financialservice@auroville.org.in)) என்ற புதிய மின்னஞ்சல் ஐடிக்கு மாற்றுகிறோம்.

இந்தப் புதிய மின்னஞ்சல் ஐடியிலிருந்து வரும் மின்னஞ்சல்கள் முறையானவை என்பதையும், அவை எங்களிடமிருந்து வருகின்றன என்பதையும் நீங்கள் உறுதிப்படுத்திக் கொள்ளுங்கள்.

நீங்கள் எங்கள் வழக்கமான மின்னஞ்சல் முகவரியான [financialservice@auroville.org.in](mailto:financialservice@auroville.org.in) -இல் எங்களைத் தொடர்ந்து தொடர்பு கொள்ளலாம். **நன்றி, நிதிச் சேவை**

**அனைத்து ஆரோவில்வாசிகளுக்கும் அறிவிப்பு: பாரத் நிவாஸுடன் இணைந்து பணியாற்றுங்கள்!**  
(Announcement to All Aurovilians: Collaborate with Bharat Nivas!)

அன்பார்ந்த ஆரோவில் சமூகத்தவருக்கு,

பாரத் நிவாஸ் - இந்திய அரங்கம் மற்றும் நமது இந்தியப் பண்பாட்டு நுழைவாயிலின் இதயம் - யோகா வகுப்புகள், தியானம், பிராணயாமா, தத்துவப் படிப்புகள், கலாச்சார பரிமாற்றங்கள், கலைப் பட்டறைகள், இசை அமர்வுகள் மற்றும் பலவற்றின் பரந்த அளவிலான செயல்பாடுகளில் ஒத்துழைப்பு அளிப்பதற்கு தங்களை அழைக்கிறது!

அனைத்து குடியிருப்பாளர்களும் விருந்தினர்களும் ஒன்றாகக் கற்றுக்கொள்ளவும், பயிற்சி செய்யவும், வளரவும் கூடிய துடிப்பான, சமூகம் சார்ந்த மையமாக பாரத் நிவாஸை மாற்றுவதே எங்கள் தொலைநோக்குப் பார்வை.

நீங்கள் ஒரு அனுபவமிக்க பயிற்சியாளராக இருந்தாலும் சரி, பயிற்சி ஆசிரியராக இருந்தாலும் சரி, கலைஞராக இருந்தாலும் சரி அல்லது உங்கள் திறன்களையும் அறிவையும் பகிர்ந்து கொள்வதில் ஆர்வமுள்ளவராக இருந்தாலும் சரி, உங்களின் யோசனையைக் கேட்க விரும்புகிறோம்.

நாங்கள் எதிர்பார்த்துக் கொண்டிருப்பது வருமாறு:

- வழக்கமான வகுப்புகள் & பயிற்சிப் பட்டறைகள் (தினசரி அல்லது வாராந்திரம்)
- பல்வேறு யோகா பாணி பயிற்சிகள்
- பிராணயாமா அமர்வுகள்
- தியான முறைகள் (நினைவுத்திறன், மந்திரம், நகரும் தியானம்)
- தற்காப்புக் கலைகள் வழங்குதல் (டாய்ச்சி, சிலம்பம், கட்கா)
- இந்தியத் தத்துவப் பள்ளிகள் பற்றிய உரைகள் (வேதாந்தம், சாங்க்யா, ஸ்ரீ அரவிந்தரின் ஒருங்கிணைந்த யோகம்)
- பாரம்பரிய இசை அல்லது நடனம் (கதகளி, ஒடிசி, கர்நாடக வாய்ப்பாட்டு, தபலா, சிதார்)
- ஆயுர்வேதம் & ஆரோக்கிய அமர்வுகள் (அப்யங்கா, உணவுமுறை ஆலோசனைகள்)
- கைவினை & கலாச்சார கலைகள் (மதுபானி பெயிண்டிங், பிளாக் பிரிண்டிங், கதகளி முகமூடி தயாரித்தல்)
- ஒரு முறை நிகழ்வுகள் & மாஸ்டர் வகுப்புகள்
- நடன & இயக்கப் பட்டறை போன்ற குறுகிய தீவிரப் பயிற்சிகள் (1-7 நாட்கள்)
- நீண்ட தீவிரப் பயிற்சிகள் (>7 நாட்கள்) ரெசிடென்ஷியல் ஆயுர்வேத மூழ்கல் அல்லது பல வார நடனத் தொகுதி போன்றவை
- பல துறை நிகழ்ச்சிகள் (நடன-இசை-யோகா இணைவுகள்)
- கலாச்சார பரிமாற்றங்கள் (விருந்தினர் கலைஞர்கள்)
- டிஜிட்டல் உள்ளடக்க உருவாக்கம் (பதிவுசெய்யப்பட்ட விரிவுரைகள், பாட்காஸ்ட்கள், மெய்நிகர் மாஸ்டர் வகுப்புகள்)

ஏன் ஒத்துழைக்க வேண்டும்?

- உங்கள் பரிசைப் பகிர்ந்து கொள்ளுங்கள்: பாரத் நிவாஸின் வழங்கல்களை வளப்படுத்துங்கள் மற்றும் சமூகப் பிணைப்புகளை ஆழப்படுத்துங்கள்.
- கற்றுக்கொள்ளுங்கள் & வளருங்கள்: எங்கள் ஒருங்கிணைப்புக் குழு, பிரத்யேக கற்பித்தல் இடங்கள் நுல்லிணக்கம், வெளிப்புற இடங்கள், டூ-படாப், புராகிரஸ் & சாச்சு ஹால்கள் மற்றும் தொழில்நுட்ப வளங்களிலிருந்து ஆதரவைப் பெறுங்கள்.
- ஆரோவில்லின் எதிர்காலத்தை இணைந்து உருவாக்குங்கள்: மனித ஒற்றுமை மற்றும் ஒருங்கிணைந்த கல்வியின் உயிருள்ள ஆய்வகத்தை உருவாக்க உதவுங்கள்.

ஆர்வமா? எப்படி இணைப்பது என்பது இங்கே

1. [bharatnivas@auroville.org.in](mailto:bharatnivas@auroville.org.in) என்ற முகவரிக்கு எங்களுக்கு மின்னஞ்சல் அனுப்புங்கள்:

- உங்கள் பெயர் & ஆரோவில் தொடர்பு (ஆரோவில்வாசி, புதிதாய்ச்சேர்ந்தவர், சாவி தன்னார்வலர்)
- முன்மொழியப்பட்ட செயல்பாடு (தலைப்பு, சுருக்கமான விளக்கம், தேதிகள்)
- உங்களுக்குத் தேவையான ஏதேனும் வளங்கள் அல்லது ஆதரவு (இடம், உபகரணங்கள், இணை-வழிநடத்துநர்)

2. தளவாடங்கள், திட்டமிடல் மற்றும் உங்கள் முயற்சியை நாங்கள் எவ்வாறு ஆதரிக்கலாம் என்பதைப் பற்றி விவாதிக்க நாங்கள் பின்தொடர்வோம்.

ஆரம்ப முன்மொழிவுகளுக்கான கடைசி தேதி: 2025 ஜூலை 15.

(எந்த நேரத்திலும் தொடர்பு கொள்ள தயங்காதீர்கள்-இது தொடர்ச்சியான, தொடர்ந்த அழைப்பு!)

பாரத் நிவாஸில் நடைமுறை, கற்றல் மற்றும் கலாச்சார பரிமாற்றத்தின் வளமான திரைச்சீலையை இணைந்து உருவாக்க நாம் ஒன்று சேருவோம். உங்கள் கருத்துக்கள், உற்சாகம், ஒத்துழைப்பு ஆகியவற்றை நாங்கள் எதிர்நோக்குகிறோம்!

ஒற்றுமை மற்றும் சேவையில், **பாலா, பாரத் நிவாஸ் நிகழ்வுகள் & நிகழ்ச்சிகள் ஒருங்கிணைப்புக் குழு**

## அறிவிப்புகள் (Announcements)

### ஜோஹோ வினவல் தீர்வு அமர்வுகள் - 2025 ஜூன் 19 & 20 (Zoho Query Resolution Sessions – 19th & 20th June 2025)

அன்பார்ந்த நிர்வாகிகள் மற்றும் கணக்காளர்களுக்கு,  
தேவை ஏற்படும் வரை வாரத்தில் இரண்டு நாட்கள் ஆரோவில்லில் நேரில் இருந்து உதவுமாறு ஜோஹோ ஆதரவுக் குழுவை நாங்கள் கேட்டுக் கொண்டுள்ளோம். அவர்களின் ஆதரவின் தேவை கணிசமாகக் குறையத் தொடங்கியவுடன் அவர்கள் வருகையை நிறுத்துவார்கள். 2025 ஏப்ரல் முதல் யூனிட்கள் (நிறுவனங்கள்) தங்கள் கணக்குப் பதிவுக்கு ஜோஹோவைப் பயன்படுத்தத் தொடங்கியுள்ளன. பல யூனிட்கள் விஷயங்களைச் சரிசெய்வதில் நடைமுறைப் பிரச்சினைகளைச் சந்திக்கக்கூடும். இது இ-இன்வாய்ஸ், இ-வே பில் அல்லது ஒரு லெட்ஜரை உருவாக்குவது அல்லது தேவையான வடிவத்தில் பிரிண்ட் லேஅவுட்டை அமைப்பது போன்ற எளிமையானதாக இருக்கலாம். சாஃப்ட்வேரை அதன் முழுப் பயன்பாட்டிற்கு கொண்டு வருவதைத் தடுக்கும் எதுவாக இருந்தாலும், ஜோஹோ ஆதரவுக் குழுவுடன் நீங்கள் எதிர்கொள்ளக்கூடிய பிரச்சினைகளைத் தெளிவுபடுத்த வந்து உங்களைக் கேட்டுக்கொள்கிறோம்.

எனவே, ஜூன் 19 மற்றும் ஜூன் 20 அன்று சையர் கூட்ட அரங்கில் வினவல் தீர்வு அமர்வுகளை நடத்த நாங்கள் திட்டமிட்டுள்ளோம்.

இரண்டு வகையான அமர்வுகள் திட்டமிடப்பட்டுள்ளன:

அமர்வு 1: ஒன்றுக்கு ஒன்று வினவல் தீர்வு (ஸ்லாட் முன்பதிவு தேவை)

குறிப்பிட்ட வினவல்களைக் கொண்ட பயனர்களுக்கும் அவற்றைத் தீர்க்க அர்ப்பணிப்புடன் நேரத்தை விரும்பும் பயனர்களுக்கும்.

ஒவ்வொரு ஸ்லாட்டும் 20 நிமிடங்களுக்கு இருக்கும்.

ஜூன் 19 மற்றும் ஜூன் 20 அன்று திட்டமிடப்பட்டுள்ளது.

[https://outlook.office.com/owa/calendar/ZohoBooksQuerySession@camsk.in/bookings/s/MxgRM2MbWUGIBp\\_vtJ4d5Q2?ismsaljsauthenabed](https://outlook.office.com/owa/calendar/ZohoBooksQuerySession@camsk.in/bookings/s/MxgRM2MbWUGIBp_vtJ4d5Q2?ismsaljsauthenabed)

அமர்வு 2: திறந்த கேள்வி பதில் அமர்வு (ஸ்லாட் முன்பதிவு வடிவம் - வரையறுக்கப்பட்ட உறுப்பினர்கள்)  
ஜோஹோ பிரதிநிதிகள் தனிப்பட்ட வினவல்களைத் தெளிவுபடுத்த ஒரு மணிநேரம் திறந்த அமர்வு.

பங்கேற்பாளர்கள் சேரலாம், தங்கள் கேள்விகளைக் கேட்கலாம் மற்றும் அவர்களின் சந்தேகங்கள் தீர்க்கப்பட்டவுடன் வெளியேறலாம்.

குறிப்பிட்ட நேர இடைவெளிக்காக காத்திருக்க வேண்டிய அவசியமில்லை.

ஒரு மணிநேர விண்டோவில் எந்த நேரத்திலும் நேரில் வரவும்.

[https://outlook.office.com/owa/calendar/ZohoBooksQuerySession@camsk.in/bookings/s/iUbtRn\\_Gj0OTkO4afFkOJw2?ismsaljsauthenabed](https://outlook.office.com/owa/calendar/ZohoBooksQuerySession@camsk.in/bookings/s/iUbtRn_Gj0OTkO4afFkOJw2?ismsaljsauthenabed)

இந்த அமர்வுகளைப் பயன்படுத்தி ஒரு சுமுகமான மாற்றத்தை உறுதிசெய்ய அனைத்து ஜோஹோ பயனர்களையும் நாங்கள் ஊக்குவிக்கிறோம்.

அன்புடன், எஃப்.ஏ.எம்.சி. நிதி

### திட்டங்களுக்கு நிதியுதவி பெறுவதற்கு விண்ணப்பிக்க அழைப்பு (Call for Grant Proposals)

2025ஆம் ஆண்டின் இரண்டாம் பாதியில் பவுண்டேஷன் ஃபார் வோர்ல்டு எஜுகேஷன் (FWE) மற்றும் ஸ்டிச்சிங் டி ஸாயர் (SDZ) ஆகியவற்றிடம் இருந்து நிதியுதவி பெறுவதற்கான தங்கள் திட்டங்களை அளிப்பதற்கு தொடர்பாக, [pcg@auroville.org.in](mailto:pcg@auroville.org.in) என்ற மின்னஞ்சல் முகவரிக்கு எழுதி, இரண்டு பகுதி நிதியுதவி விண்ணப்பம், பட்ஜெட் கோரிக்கை படிவம் ஆகியவற்றைப் பெறவும்.

நிரப்பப்பட்ட படிவங்களையும், இந்த நோக்கத்துடன் தொடர்புடைய வேறு ஏதேனும் ஆவணங்களையும் [pcg@auroville.org.in](mailto:pcg@auroville.org.in) என்ற முகவரிக்கு இணைத்து அனுப்பவும். அனுப்பவேண்டிய கடைசி தேதி - **14.07.2025, திங்கள்.**

ஏதேனும் கேள்விகள் இருந்தால், அல்லது முன்கூட்டியே சமர்ப்பிப்பதாக இருந்தால் அதை நாங்கள் வரவேற்கின்றோம்.

தேவி, பாலா, செளரோ, டிளேகா, வாணி, திட்ட ஒருங்கிணைப்புக் குழு சார்பாக.

### நிருத்ய நிர்வாணா வழங்கும் நிகழ்ச்சிகள்: மகாராஷ்டிர தரிசனம் (Nriitya Nirvana presents: MAHARASHTRA DARSHAN)



மகாராஷ்டிராவின் துடிப்பான கலாச்சார பாரம்பரியம் துடிப்பான நாட்டுப்புற நடனங்கள் மற்றும் வெளிப்படையான கதைசொல்லல் மூலம் வெளிப்படுகிறது.

உங்களை அங்கு காண நாங்கள் விரும்புகிறோம்.

தேதி: ஜூன் 22 ஞாயிற்றுக்கிழமை

நேரம்: மாலை 7:00 மணி

இடம்: கிரிபா, ஆரோவில்

நுழைவு: நன்கொடை அடிப்படையில்.

தொடர்பு: 8248308610 / 9370026907

உங்கள் நேரத்திற்கும் கருத்திற்கும் நன்றி. வர்ஷா பவார்





இது புதிதாய்ச்சேர்ந்தோர்களுக்காக பிரத்யேகமாக வடிவமைக்கப்பட்ட ஒரு முயற்சியின் மறுதொடக்கம் ஆகும், இது ஆரோவில்லின் நோக்கங்களையும் இலட்சியங்களையும், ஸ்ரீ அரவிந்தர், ஸ்ரீ அன்னை ஆகியோரின் வாழ்க்கை மற்றும் படைப்புகள், பூரண யோகம் பற்றிய ஆழமான புரிதலை வழங்குவதை நோக்கமாகக் கொண்டுள்ளது. இத்தொடரில் ஆரோவில்வாசிகள், ஆசிரமவாசிகள் ஆகியோரின் சிறப்பு நேர்காணல்கள், சொற்பொழிவு, விளக்கக்காட்சிகள் வீடியோ ஆவணப்படங்கள் மூலம் வழங்கப்படும், நேரடி உரைகளும் அதைத் தொடர்ந்து கேள்விகள், பதில்கள் அமர்வுளும் உள்ளன பரந்த அளவிலான தலைப்புகள் ஆரோவில்லின் நோக்கம், வாழ்க்கை, யதார்த்தம், செழுமை மற்றும் பன்முகத்தன்மையை உள்ளடக்கிய பரந்த அளவிலான தலைப்புகள் இருக்கும்.

ஜூன் 27, வெள்ளிக்கிழமை, மாலை 4-5 மணிக்கு,  
“To be a True Aurovilian” (“உண்மையான

ஆரோவில்வாசியாக இருத்தல்”)  
என்ற தலைப்பில் சித்ரா அவர்களின் விளக்கக்காட்சி  
சாவித்ரி பவனில் உள்ள சங்கம் ஹால்  
அனைவரும் வருக!

#### ஆரோவில் பஞ்சர் சேவை தற்காலிகமாக மூடப்படும்: ஜூன் 18-21 (Temporary Closure of Auroville Puncture Service: 18–21 June)

அன்பார்ந்த அனைவருக்கும்,  
ஆரோவில் பஞ்சர் சேவைக் குழு ஜூன் 18 புதன்கிழமை முதல் ஜூன் 21 சனிக்கிழமை வரை வருடாந்திர சுற்றுப்பயணம் செல்வதால், இந்நாட்களில் ஒர்க்ஷாப் பொதுமக்களுக்கு மூடப்படும்.  
தங்கள் புரிதலுக்கு நன்றி. ஆரோவில் பஞ்சர் சேவை சார்பில் ஆறுமுகம் [avpunctureservice@auroville.org.in](mailto:avpunctureservice@auroville.org.in)

#### உலக இசை தினம் (World Music Day)

21.06.2025, சனியன்று, மாலை 4 மணி முதல் இரவு 10 மணி வரை.  
பிரெஞ்சு பெவிலியன், ஆரோவில் - பன்னாட்டு மண்டலம்

ஆரோவில்லின் பன்னாட்டு மண்டலத்தின் மையப்பகுதியில், “இசை பன்முகத்தன்மை மற்றும் கலாச்சார பரிமாற்றத்திற்காக” அர்ப்பணிக்கப்பட்ட ஒரு மாலைப் பொழுதில் எங்களுடன் சேருங்கள்.  
சர்வதேச யோகா தினத்தை முன்னிட்டு, ஹெண்ட்பேன் நேரடி இசையுடன் கூடிய \*யோகா & ஒலி நிகழ்ச்சியுடன் இந்நிகழ்வு தொடங்குகிறது - அதைத் தொடர்ந்து ஆரோவில்லின் பிரபஞ்ச உணர்வோடு கலந்த இசை மழை, ஜாஸ், டிரம் சர்க்கிள், ராக் ஆகியவற்றின் \*தேர்ந்தெடுக்கப்பட்ட கலவை\*.

\*நிகழ்வு அட்டவணை\*:

மாலை 4:30 மணிக்கு - யோகா & சவுண்ட் பைத்ரெட்ஸ் ஆஃப் லைட்

மாலை 5 மணிக்கு - ரோனி, ரோல்ஃப் & டோமாசோ - அக்வாஸ்டிக் ட்ரையோ

மாலை 6 மணிக்கு - டாம்மாசோவுடன் டிரம் சர்க்கிள் (BYO டிரம்)

மாலை 7 மணிக்கு - “ப்ரூப்பர்ஸ்” ராக் இசைக்குழு

இரவு 8 மணிக்கு- மிர்கோவின் “செவென் டிக்கேட்ஸ்” இசை தொகுப்பு

இசையின் உலகளாவிய தன்மையைக் கொண்டாட வாருங்கள், உலகம் முழுவதிலுமிருந்து வரும் இசை மழையில் மூழ்கிவிடுங்கள்!

\*வழங்குபவர்\* பிரெஞ்சு பெவிலின் மற்றும் பிரதர்ஹுட் ஹவுஸ்\*

\*கலாபூமி மியூசிக் ஸ்டூடியோ\* மற்றும் \*ஹைபிஸ்கஸ் ஆர்ட் வில்லேஜ்\* ஆகியவற்றுடன் இணைந்து எலெனா

#### உபாசனாவில் உள்ள கான்சியஸ் ஆடை வட்டம் (Conscious Clothing Circle @ Upasana)

ஆரோவில் | 28.06.25 | காலை 10 மணி - மாலை 4 மணி  
வேகத்தைக் குறைக்க, இணைக்க மற்றும் இணைந்து உருவாக்க ஒரு நாள்.

உபாசனாவின் கான்சியஸ் ஆடை வட்டம் என்பது ஒரு மாதாந்திர ஒன்றுகூடல் - வடிவமைப்பு, உரையாடல் மற்றும் கண்டுபிடிப்புகளின் உயிருள்ள ஆய்வகம். ஆரோவில்லில் உள்ள உபாசனா வளாகத்தில் மாதத்தின் கடைசி சனிக்கிழமைகளில் நடைபெறும். இந்த இடம், கனவு காண்பவர்கள், வடிவமைப்பாளர்கள், கைவினைஞர்கள், மாற்றத்தை உருவாக்குபவர்கள் அனைவரையும் ஒரு பகிரப்பட்ட நோக்கத்தைச் சுற்றி ஒன்றுசேர அழைக்கிறது: ஆடைகளை ஒரு உணர்வுள்ள, கூட்டு மற்றும் படைப்பு கலாச்சாரமாக மறுகற்பனை செய்தல்.

தயவுசெய்து பதிவு செய்யவும்- [Office@upasana.in](mailto:Office@upasana.in)

ஆரோவில், இந்தியா அரங்கம், பாரத் நிவாஸ் மற்றும்  
களரி கிராம் டிரஸ்ட் இணைந்து வழங்குகிறது

**பாரத் களரி களரிபயட்டு**

வழக்கமான வகுப்பு - திங்கள் - வெள்ளி - காலை: 06:00 மணி -  
காலை 07:00 மணி

மாலை: 05:00 மணி - மாலை 06:00 மணி

இடம்: பாரத் களரி (ஸ்ரீ அரவிந்தர் அரங்கம் எதிரில்), பாரத் நிவாஸ்



### திபெத்திய மருத்துவரின் வருகை (Tibetan Doctor's visit)

இது தங்களின் தகவலுக்காக - சென்னை மென்-ட்சே-காங்கை தளமாகக் கொண்ட வருகை தரும் திபெத்திய மருத்துவர் மற்றும் குழுவின் ஜூன் 18, 19, 20 ஆகிய தேதிகளில் ஆரோவில்லுக்கு தங்கள் மாதாந்திர வருகையை மேற்கொள்கின்றனர்.

மருத்துவரின் ஆலோசனைப் பெற தயவுசெய்து 0413 2622401 என்ற எண்ணை அழைக்கவும் அல்லது 8489067332 என்ற எண்ணுக்கு வாட்ஸ்அப் அனுப்பவும்.

ஆரோவில்லில் பன்னாட்டு மண்டலத்தில் உள்ள, பெவிலியன் ஆஃப் திபெத்திய கலாச்சார மையத்தால். மாதந்தோறும் இது ஏற்பாடு செய்யப்படுகிறது.

1985 முதல் இந்தச் சேவையை உங்களுடன் தொடர்வதில் நாங்கள் மகிழ்ச்சியடைகிறோம். மேலும் தகவலுக்கு, பன்னாட்டு மண்டலத்தின் பெவிலியன் ஆஃப் திபெத்திய கலாச்சாரத்தில் எங்களைத் தொடர்பு கொள்ள வரவேற்கிறோம்.  
நன்றி, கல்சாங் டோல்மா



### சப்போர்ட்டிவ் லேர்னிங் சேட்டலைட் (எஸ்எல்எஸ்) குழு (The Supportive Learning Satellite (SLS) Team)

சப்போர்ட்டிவ் லேர்னிங் சேட்டலைட் (எஸ்எல்எஸ்) இப்போது சையரின் கீழ் ஒரு அதிகாரப்பூர்வ பிரிவாக மாறி வருகிறது என்பதை ஆரோவில் சமூகத்தவருடன் பகிர்ந்து கொள்வதில் நாங்கள் மகிழ்ச்சியடைகிறோம். எங்கள் சேவை 2015-இல் ஆசிரியர் மையமான சையரின் கீழ் தொடங்கியது.

தற்போது, நாங்கள் ஐந்து வழிநடத்துநர்களைக் கொண்ட குழுவாக இருக்கிறோம், அவர்களின் தேவைகளைப் பொறுத்து சிறிய குழுக்களாகவோ அல்லது தனிப்பட்ட அமர்வுகள் மூலமாகவோ குழந்தைகளுடன் பணியாற்றுகிறோம்.

சப்போர்ட்டிவ் லேர்னிங் சேட்டலைட் அனைத்து குழந்தைகளுக்கும் ஆதரவை வழங்குகிறது, அவர்கள் எந்த கல்வி முறையைச் சேர்ந்தவர்களாக இருந்தாலும் சரி. தனிப்பட்ட கவனம், தொடர்ச்சி மற்றும் பின்தொடர்தலை வழங்குவதே எங்கள் நோக்கம்.

குறிப்பாக, நாங்கள் இவற்றை ஆதரிக்கிறோம்:

- சிறப்புக் கல்வி மற்றும் IEP/CP (தனிப்பட்ட கல்வி அல்லது ஆலோசனை திட்டங்கள்) தேவைப்படும் குழந்தைகள்
- ADD, ADHD, ASD, ODD, டிஸ்லெக்ஸியா, டிஸ்கால்குலியா மற்றும் பிற கற்றல் சிரமங்கள் போன்ற குறிப்பிட்ட கற்றல் சவால்களை எதிர்கொள்ளும் மாணவர்கள்

வழங்கப்படும் ஆதரவு இதில் கவனம் செலுத்தலாம்:

- கல்வி அல்லது நடத்தை அம்சங்கள்
- மேலும் மருத்துவ ஆதரவு அல்லது மதிப்பீடு தேவைப்படும் குழந்தைகளுக்கான பரிந்துரைகள்
- குடும்ப ஆதரவை செயல்படுத்த ஆலோசனை மற்றும் உதவி
- உள்ளடக்கிய கல்வி, கற்றல் சிரமங்கள் மற்றும் நரம்பியல் பன்முகத்தன்மை ஆகியவற்றில் நிர்வாகிகள் மற்றும் ஆசிரியர்களுக்கு தொடர்ச்சியான ஆலோசனை மற்றும் பயிற்சி அளித்தல்

எங்களைத் தொடர்பு கொள்ளவும்: 9655519546. sls@auroville.org.in

### ஐடிஎஸ்-இன் அறிவிப்பு (Announcement From ITS)

அன்பார்ந்த ஆரோவில் சமூகத்தினருக்கு,

உங்கள் போக்குவரத்துத் தேவைகளைப் புரிந்து கொள்ளவும், ஐடிஎஸ் ஆட்டோவில் தொடங்கி, ஷேர்டு டிரான்ஸ்போர்ட் அமைப்பை மேம்படுத்தவும் நாங்கள் ஒரு ஆய்வை நடத்துகிறோம். சிறப்பான, நியாயமான கட்டணத்தில், நிலையான சமூகப் போக்குவரத்து சேவையை உருவாக்க எங்களுக்கு உதவுவதில் உங்களது உள்ளீடு மிக முக்கியமானது.

இந்த ஆய்வில் இரண்டு பகுதிகள் உள்ளன:

1. ஐடிஎஸ் ஆட்டோ சேவை - ஆரோவில் மற்றும் அதைச் சுற்றியுள்ள பகுதிகள்: இந்தப் பிரிவு ஆரோவில் மற்றும் அதன் சுற்றியுள்ள பகுதிகளுக்கான தற்போதைய போக்குவரத்துத் தேவைகள் குறித்து கவனம் செலுத்துகிறது.
2. ஆரோவில் மற்றும் பாண்டிச்சேரியில் ஷேர்டு எலக்ட்ரிக் மொபிலிட்டி: இந்தப் பிரிவு பாண்டிச்சேரி மற்றும் சுற்றியுள்ள பகுதிகளுக்கு பயணிப்பதற்கான உங்களது எதிர்கால போக்குவரத்துத் தேவைகளைப் பற்றியது.

கூடுதல் படிவத்தை நிரப்ப சில நிமிடங்கள் ஒதுக்குங்கள்: <https://forms.gle/LfcAgDa3hjtWHa6w8>

உங்கள் பங்கேற்புக்கு நன்றி. அன்புடன், ஐடிஎஸ் சார்பில் ராஜேஷ்

**நீர் வழங்கல் மற்றும் கழிவுநீர்க் கட்டணங்கள் குறித்து ஆரோவில் தண்ணீர்ச் சேவையின் அறிவிப்பு**  
(Announcement of Auroville Water Service (AWS) regarding the water-supply- and waste-water tariffs)

அன்பார்ந்த ஆரோவில்வாசிகள்/ நிறுவனங்கள்/சேவைகள் ஆகியோருக்கு,  
ஏடபுளூஎஸ் அடிப்படை நீர் வழங்கல் கட்டணத்தை ஒரு m<sup>3</sup>க்கு ரூ.4 ஆகவும், அடிப்படை கழிவுநீர்க் கட்டணத்தை ஒரு m<sup>3</sup>க்கு ரூ.3 ஆகவும் அதிகரிக்க வேண்டும். இது 15% அதிகரிப்பை குறிக்கிறது.

ஏடபுளூஎஸ் நீர் விநியோகத்திற்கான மொத்த நேரடி செலவைக் கணக்கிட்டு, வழங்கப்பட்ட நீரின் m<sup>3</sup> அளவால் (மீட்டர்) வகுக்கும். செலவு முக்கியமாக போர்வெல்-பம்பு, பூஸ்டர் மற்றும் கிரே நீர் விநியோகப் பம்புகளுக்கான மின்சாரம் ஆகும், மேலும் கடந்த ஆண்டு மின்சாரம் ஒரு யூனிட்டிக்கு 20% அதிகரித்துள்ளது. கூடுதலாக, ஏடபுளூஎஸ் பல்வேறு பகுதிகளில் ஆப்ரேட்டர்களை கொண்டு பராமரிப்பு பணியைக் கவனித்துக்கொள்கிறார்கள். இந்த ஆண்டு இது 8% அதிகரிக்கும்.

அலுவலக மேல்நிலையில் ஒரு சிறிய பகுதி நீர் விநியோகத்திற்கு (பில்லிங் போன்றவை) ஒதுக்கப்படுகிறது. ஆரோவில்லின் பல்வேறு பகுதிகளில் நீர் வழங்கல் மற்றும் கழிவுநீருக்கு ஏடபுளூஎஸ் வெவ்வேறு கட்டணங்களைக் கொண்டிருப்பதால், நாங்கள் குறைந்தபட்சம் ஒரு m<sup>3</sup>க்கு ரூ.3 வீதம்மே 15%-ஐப் பயன்படுத்துவோம், பள்ளிகளுக்கான கட்டணம் நிலையான கட்டணத்தில் 50% (m<sup>3</sup>க்கு - ரூ. 15) ஆக இருக்கும். இக்கட்டண மாற்றங்கள் 01.06.2025 முதல் அமலுக்கு வரும்.

ஆரோவில் தண்ணீர்ச் சேவை

**குயிலாப்பாளையத்தில் ரேபிஸ் தொற்று உறுதி செய்யப்பட்டு உள்ளதால், அவசர பொதுச் சுகாதார ஆலோசனை**  
(Confirmed Rabies Case in Kulapalayam and Urgent Public Health Advisory)

இன்னொரு ரேபிஸ் தொற்று உறுதி செய்யப்பட்டுள்ளது, தயவுசெய்து எச்சரிக்கையாக இருங்கள். நேற்று, குயிலாப்பாளையத்தில் ஆக்ரோஷமாக இருந்த நீல நிற காலர் அணிந்திருந்த ஒரு இளம் ஆண் நாய் மீட்கப்பட்டது, அது நேற்று இரவு ஆரோவில் நாய்கள் காப்பகத்தில் துரதிர்ஷ்டவசமாக இறந்தது. மேட்டுப்பாளையம் கல்லூரியின் கால்நடை நிபுணர்களால் மூளை மாதிரியில் நடத்தப்பட்ட விரைவான சோதனையில் ரேபிஸ் தொற்று இருப்பது உறுதி செய்யப்பட்டுள்ளது, மேலும் மீண்டும் உறுதிப்படுத்த ஆய்வகத்திற்கு அனுப்பப்படும். கால்நடைப் பராமரிப்புத் துறைக்கு தகவல் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

நீல காலர் இருப்பதால் இந்த நாய்க்கு ஒரு உரிமையாளர் இருக்கலாம் என்பதை உணர்த்துகிறது. அவரை கண்டறிய உதவுமாறு பொதுமக்களை நாங்கள் கேட்டுக்கொள்கிறோம். இந்த நாயின் உமிழ்நீர் உங்கள் மீது பட்டிருந்தாலோ அல்லது அது உங்களை கடித்து இருந்தாலோ, உடனடியாக மருத்துவமனைக்குச் சென்று சிகிச்சை பெறவும். வெறிநாய்க்கடிக்கு சிகிச்சை அளிக்கப்படாவிட்டால் உயிரிழப்பு ஏற்படும்.

உங்கள் செல்லப்பிராணிகளுக்கு ரேபிஸ் தொற்று மற்றும் பார்வோவைரஸுக்கு எதிராக தடுப்பூசி போடுவது அவசியம். சமீபத்தில், இப்பகுதி முழுவதும் பார்வோவைரஸ் தொற்றுகள் அதிகரித்து வருவது காணப்படுகிறது. கடுமையான பட்ஜெட் கட்டுப்பாடுகள் காரணமாக, ஆரோவில் நாய்கள் காப்பகத்தில் ரேபிஸ் மற்றும் பல்வேறு தடுப்பூசிகள் மிகக் குறைவாகவே உள்ளன, எனவே தற்போது பரவலாக நிகழும் பிரச்சாரம் அல்லது நடமாடும் தடுப்பூசி சேவைகளை வழங்க முடியவில்லை. உங்கள் விலங்குகளின் பாதுகாப்பை உறுதிசெய்ய உங்கள் தனியார் கால்நடை மருத்துவரைத் தொடர்பு கொள்ளவும். நமது சமூகத்தைப் பாதுகாப்பாக வைத்திருக்க ஒன்றிணைந்து செயல்படுங்கள்!

ஆரோவில் நாய்கள் காப்பகத்தின் சார்பாக ஆர்தர்: [aurovilledogshelter@auroville.org.in](mailto:aurovilledogshelter@auroville.org.in)

**பாசில் அவர்களை நினைவு கூர்தல் (Remembering Basile)**



நமது அன்பு நண்பர் பாசில் விக்கன்ஸ் அவர்கள், ஜூன் 12 வியாழக்கிழமை பிரான்சில் உள்ள அவரது வீட்டில், அவரது துணைவி குளோதின், அவரது மகன் சைமன், அவரது வளர்ப்பு மகள் டிஜெனேன் மற்றும் நெருங்கிய நண்பர்கள் சூழ அமைதியாக காலமானார்.

பாசில் அவர்கள், 2001 மற்றும் 2019-க்கு இடையில் கிட்டத்தட்ட 20 ஆண்டுகள் ஆரோவில்லின் டானாவில் வசித்து வந்தார். அவரது மென்மையான, அன்பான நகைச்சுவை உணர்வு, அவரது சகோதர மனப்பான்மை - எப்போதும் உதவத் தயாராக இருத்தல் - மற்றும் அவரது அழகான திரைப்படங்கள் ஆகியவற்றுக்காக நாம் அவரை நினைவில் கொள்வோம். பாசில் அவர்கள் ஒரு மல்டிமீடியா கலைஞராக இருந்தார், மேலும் 2016-இல் அவரது 52 நிமிட ஆவணப்படமான "Auroville: Towards a Sustainable Future" வெளியிடப்பட்டது. அதை இந்த இணைப்பில் காணலாம். <https://www.youtube.com/watch?v=mCCFPooVfV0>

பாசில் அவர்களின் இறுதிப் பயணத்தில் நமது நினைவுகள் அவருடன் செல்லட்டும். அவர் அமைதியிலும் ஆனந்தத்திலும் இளைப்பாறட்டும். அழகான பயணம் அமையட்டும், நாங்கள் எப்போதும் உங்களை ஒரு புன்னகையுடனும் மகிழ்ச்சியான இதயத்துடனும் நினைவில் கொள்வோம். *அன்புடனும் நன்றியுடனும், ஒலிவியே*

**ஸ்ரீ அரவிந்தரின் சிந்தனைப் பொறிகள் - பக்கி**

நம்பிக்கையற்ற மனம் தான் புரிந்துகொள்ளவில்லை என்பதால் எப்போதும் சந்தேகிக்கிறது; ஆனால் பக்தனின் நம்பிக்கையோ தனக்குப் புரியாததை அறிந்துகொள்வதற்கு விடாது முயலுகிறது. நமது இருள்நிலைக்கு இரண்டுமே தேவைதான், ஆனால் அவற்றுள் எது ஆற்றல்மிக்கது என்பதில் ஐயமேதுமில்லை. என்னால் இன்று புரிந்துகொள்ள முடியாததை நான் என்றாவது ஒருநாள் அறிந்து ஆளும் திறனைப் பெறுவேன். ஆனால், நான் பக்தியையும் நம்பிக்கையையும் இழந்து நிற்பேனெனில், கடவுள் எனக்கென வைத்துள்ள இலக்கை எய்தாமல் அடியோடு வீழ்வேன்.